P O R O Z U M I E N I E

z dnia 10 stycznia 2025 r. zawarte pomiędzy:

Starostą Nowosądeckim – Tadeuszem Zarembą
a
Nadleśniczym Nadleśnictwa Piwniczna – Stanisławem Michalikiem

w sprawie powierzenia niektórych spraw z zakresu nadzoru nad gospodarką leśną w lasach niestanowiących własności Skarbu Państwa.

Zgodnie z art. 4 ust. 1, pkt. 14 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 107 ze zm.) oraz art. 5 ust. 3 ustawy z dnia 28 września 1991 r. o lasach (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 530 ze zm.) zostaje zawarte porozumienie następującej treści:

§ 1

1. Starosta Nowosądecki, zwany dalej „Powierzającym" powierza, a Nadleśniczy Nadleśnictwa Piwniczna zwany dalej „Wykonawcą", przyjmuje do prowadzenia sprawy z zakresu nadzoru nad gospodarką leśną w lasach niestanowiących własność Skarbu Państwa o ogólnej powierzchni 7663 ha (wg ewidencji gruntów – z uwzględnieniem uproszczonych planów urządzenia lasu), położonych na terenie:
   Gminy Krynica-Zdrój (część: tj. Miasto Krynica-Zdrój oraz wsie Mochnaczka Niżna, Mochnaczka Wyżna, Muszynka, Tylicz)
   Miasta i Gminy Uzdrowiskowej Muszyna (cała) w tym lasy mienia gminnego
   Miasta i Gminy Piwniczna Zdrój (cała) w tym lasy mienia gminnego
   Gminy Rytro (cała) w tym lasy mienia gminnego

2. Zakres zadań, o których mowa w § 1 ust.1 został szczegółowo określony w załączniku nr 1 do niniejszego porozumienia.
3. Realizacja powierzonych zadań odbywać się będzie w oparciu o lustrację drzewostanów, mającą na celu wykonywanie bieżącej oceny sposobu prowadzenia gospodarki leśnej przez właścicieli lasów - w świetle wymogów określonych w art. 7, 8, 9 i art. 13 ust. 1 ustawy o lasach, zwłaszcza w zakresie realizacji przez właścicieli lasów zadań dotyczących obowiązku powszechnej ochrony oraz trwałego utrzymywania lasów i zapewnienia ciągłości ich użytkowania.

§ 2

1. Powierzenie spraw określonych w załączniku nr 1 do niniejszego porozumienia obejmuje również upoważnienie do wydawania decyzji administracyjnych w pierwszej instancji nadleśniczemu pełniącemu funkcję Nadleśniczego Nadleśnictwa Piwniczna.
2. O zmianie osoby pełniącej funkcję Nadleśniczego Nadleśnictwa Piwniczna Wykonawca niezwłocznie powiadomi Powierzającego w formie pisemnej.

§ 3

1. W zakresie zadań i kompetencji powierzonych Wykonawcy, Powierzający sprawuje nadzór polegający w szczególności na:
   a/ prawie wglądu w akta prowadzonych spraw,
   b/ żądaniu przedstawienia sprawozdań i informacji z przebiegu wykonania zadań,
   c/ żądaniu informacji o sposobie załatwienia określonej sprawy,
   d/ wykonywaniu czynności kontrolnych.
2. Wykonawca zobowiązuje się do składania okresowych sprawozdań o sposobie realizacji Porozumienia - nie rzadziej niż raz na pół roku, a także do przedstawiania na prośbę Powierzającego, ocen, opinii i informacji dot. stanu lasu.

§ 4

1. Wykonawca przyjmuje wykonywanie czynności objętych porozumieniem za łączną kwotę **126 405,00 zł brutto (słownie: sto dwadzieścia sześć tysięcy czterysta pięć złotych)** (z tego 6 000 zł za nadzór nad lasami mienia gminnego Miasta i Gminy Piwniczna Zdrój, Miasta i Gminy Uzdrowiskowej Muszyna oraz Gminy Rytro).
2. Przekazywanie środków finansowych za realizację zadań następować będzie częściami w okresach miesięcznych, nie później niż do 14-tego dnia następnego miesiąca - po przedłożeniu noty przez Nadleśniczego (nota za miesiąc grudzień będzie wystawiona do dnia 20 grudnia 2025 r.) na rachunek bankowy Nadleśnictwa Piwniczna.
3. Do wykonywania nadzoru Powierzający zapewni niezbędne druki, urządzenia do cechowania drewna oraz płytki - znaczniki do numerowania - wg bieżących potrzeb.

§ 5

Porozumienie zostaje zawarte na czas określony od 1 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r. z możliwością przedłużenia na lata następne.

§ 6

1. Każda ze stron może wypowiedzieć warunki porozumienia w całości lub części za 3 miesięcznym okresem wypowiedzenia.
2. Powierzający ma prawo wypowiedzieć warunki porozumienia ze skutkiem natychmiastowym w przypadku stwierdzenia uchybień dotyczących merytorycznego załatwiania powierzonych zadań lub terminowości.
3. Wykonawca ma prawo wypowiedzieć warunki porozumienia ze skutkiem natychmiastowym w sytuacji miesięcznego opóźnienia w zapłacie należności określonej w § 4 ust. 1.

§ 7

1. Na mocy niniejszego porozumienia Starosta Nowosądecki jako Administrator danych osobowych Powierzającego, zawartych w niniejszym porozumieniu na podstawie art. 28 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, zwanego w dalszej części „RODO” powierza Wykonawcy, dane osobowe do

przetwarzania, na zasadach określonych w niniejszym porozumieniu oraz w celu i zakresie niezbędnym do realizacji przedmiotu niniejszego porozumienia.

2. Zakres powierzonych do przetwarzania danych osobowych:
   - zbiór danych osobowych obejmujących zasób danych osobowych i ewidencyjnych zawartych w uproszczonych planach urządzenia lasu i inwentaryzacji stanu lasu.
3. Czas trwania przetwarzania powierzonych Wykonawcy danych osobowych będzie zgodny z okresem realizacji przedmiotu niniejszego porozumienia.
4. Przetwarzanie powierzonych danych osobowych przez Wykonawcę będzie obejmowało czynności na danych osobowych niezbędne do realizacji przedmiotu porozumienia.
   Przetwarzanie danych osobowych przez Wykonawcę w ramach niniejszego porozumienia będzie dotyczyło w szczególności kategorii osób: właściciele gruntów leśnych i przeznaczonych do zalesienia niestanowiących własności Skarbu Państwa.
5. Wykonawca zapewnia, że:

1) posiada fachową wiedzę i zasoby konieczne do należytej realizacji niniejszego porozumienia, w szczególności wdrożył środki techniczne i organizacyjne, w tym te dotyczące wymogów bezpieczeństwa przetwarzania, odpowiadające wymogom określonym w RODO,
2) będzie zabezpieczał interes prawny osób, których dane przetwarza;
3) będzie realizował wytyczne Powierzającego w zakresie bezpieczeństwa przetwarzanych powierzonych mu danych,
4) dane osobowe będą przetwarzane na terenie Unii Europejskiej i nie będą przekazane do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej spoza Unii Europejskiej.
5) Wykonawca zobowiązany jest do przetwarzania danych osobowych wyłącznie w celach związanych z wykonywaniem niniejszego porozumienia oraz uprawniony jest do przetwarzania danych osobowych wyłącznie w takim zakresie, w jakim zostało jej to powierzone przez Powierzającego.
6) Wykonawca zobowiązany jest wykonywać wszelkie czynności związane z przetwarzaniem powierzonych danych osobowych z zachowaniem szczególnej staranności.
7) Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za treść zgromadzonych informacji w zasobie uproszczonych planów urządzania lasów, inwentaryzacji stanu lasów, postępowań administracyjnych związanych z realizacją porozumienia.
8) Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za fizyczne bezpieczeństwo danych zgromadzonych w wersji papierowej i cyfrowej w lokalnych bazach danych, a w szczególności za ich kradzież lub wyniesienie z siedziby Wykonawcy.
9) Powierzający wyraża zgodę Wykonawcy na dalsze powierzenie przetwarzania danych podwykonawcom przetwarzania danych osobowych w celu i zakresie niezbędnym do realizacji niniejszego porozumienia. Dalsze powierzenie nie może nastąpić w innym celu i zakresie niż powierzenie przetwarzania danych osobowych na podstawie niniejszego porozumienia. Wykonawca w pisemnych umowach z podwykonawcami, zapewni odpowiednie stosowanie zasad i warunków przetwarzania danych osobowych, zgodnie z wymogami obowiązujących przepisów prawa o ochronie danych osobowych.
10) Jeżeli Wykonawca korzysta z usług innego podmiotu przetwarzającego, na ten inny podmiot przetwarzający nałożone zostają na mocy porozumienia te same obowiązki ochrony danych jak w porozumieniu z Powierzającym. W szczególności obowiązek zapewnienia wystarczających gwarancji wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych. Jeżeli inny podmiot przetwarzający nie wywiąże się ze spoczywających na nim obowiązków ochrony danych, pełna odpowiedzialność wobec Powierzającego za wypełnienie obowiązków innego podmiotu przetwarzającego spoczywa na Wykonawcy.

11) W sytuacjach nadzwyczajnych, nie przewidzianych w niniejszym porozumieniu. Wykonawca zobowiązuje się do przetwarzania danych osobowych mając na uwadze ochronę danych oraz interes Powierzającego.
12) Wykonawca uwzględniając stan wiedzy technicznej, koszt wdrażania oraz charakter, zakres, kontekst i cele przetwarzania oraz ryzyko naruszenia praw lub wolności osób fizycznych różnym prawdopodobieństwie wystąpienia i wadze zagrożenia zapewnia wdrożenie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, aby zapewnić stopień bezpieczeństwa odpowiadający temu ryzyku, tak by przetwarzanie spełniało wymogi RODO i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.
13) Wykonawca zapewnia, aby każda osoba przetwarzająca w jej imieniu dane osobowe miała imienne upoważnienie do przetwarzania danych osobowych.
14) Wykonawca zobowiązuje się do prowadzenia ewidencji osób upoważnionych do przetwarzania danych osobowych.
15) Wykonawca zapewnia, że osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych zobowiążą się do zachowania tajemnicy danych osobowych w trakcie trwania porozumienia oraz po jej zakończeniu. Wykonawca zobowiązuje się na każde żądanie Powierzającego okazać stosowne dokumenty poświadczające zobowiązanie do poufności.
16) Wykonawca ponosi odpowiedzialność za działania i zaniechania osób przez niego upoważnionych do przetwarzania danych osobowych.
17) Wykonawca udostępnia Powierzającemu wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w przepisach prawa dotyczących ochrony danych osobowych, oraz umożliwia Powierzającemu przeprowadzanie audytów.
18) Wykonawca zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy danych osobowych powierzonych jej w związku z wykonywaniem porozumienia, a w szczególności do tego, że nie będzie w okresie obowiązywania porozumienia i po jej rozwiązaniu: przekazywać, wykorzystywać lub ujawniać danych osobowych uzyskanych od Powierzającego osobom nieupoważnionym.
19) Strony porozumienia zobowiązują się ściśle współpracować podczas realizacji porozumienia w zakresie dotyczącym przetwarzania danych osobowych na podstawie niniejszego porozumienia, w szczególności obowiązek współpracy dotyczy wzajemnego przekazywania informacji oraz dokonywania ustaleń w zakresie bezpieczeństwa danych osobowych przez osoby pełniące funkcje Inspektorów Ochrony Danych u Powierzającego i Wykonawcy.
20) Wykonawca zobowiązany jest do raportowania Powierzającemu wszelkich incydentów związanych z bezpieczeństwem powierzonych do przetwarzania danych osobowych. Wykonawca jest zobowiązany niezwłocznie zgłosić Powierzającemu każde stwierdzone naruszenie ochrony danych osobowych.
21) Wykonawca zobowiązany jest do umożliwienia przeprowadzenia przez właściwy organ administracji kontroli zgodności przetwarzania danych osobowych z przepisami prawa.
22) Wykonawca zobowiązany jest do niezwłocznego poinformowania Powierzającego o podjęciu przez uprawniony organ jakichkolwiek działań względem Wykonawcy w zakresie kontroli przetwarzania danych osobowych przez Wykonawcę, w szczególności informacji o zapowiedzi kontroli oraz rozpoczęciu takiej kontroli przez uprawniony organ, jeśli kontrola dotyczy sposobu przetwarzania powierzonych przez Powierzającego danych osobowych.
23) Wykonawca zobowiązany jest do przekazania Powierzającemu wszelkich informacji dotyczących zakresu, wyników oraz działań podjętych przez uprawniony organ w wyniku przeprowadzonej kontroli, jeśli kontrola dotyczy przetwarzania powierzonych przez Powierzającego danych osobowych.

24) Za przetwarzanie danych osobowych niezgodnie z przepisami prawa ochrony danych osobowych lub postanowieniami niniejszego porozumienia za jakiekolwiek naruszenia zakresu i celu ich przetwarzania, Wykonawca ponosi wobec Powierzającego pełną odpowiedzialność.
25) Z chwilą rozwiązania porozumienia Wykonawca stosownie do decyzji Powierzającego zobowiązuje się zaprzestać przetwarzania danych osobowych, usunąć lub zwrócić powierzone do przetwarzania dane osobowe w tym istniejące kopie, z uwzględnieniem obowiązujących przepisów prawa dot. obowiązku przechowywania danych.
26) Strony porozumienia postanawiają, że w zakresie dotyczącym przetwarzania danych osobowych na podstawie niniejszego porozumienia, w szczególności współpracy i wzajemnego przekazywania informacji oraz dokonywania ustaleń w zakresie bezpieczeństwa danych osobowych będą się kontaktowały za pośrednictwem następujących osób:
ze strony Powierzającego: Tomasz Czerniec – Inspektor Ochrony Danych, tel. +48 600 401 424, email: tczerniec@nowosadecki.pl
ze strony Wykonawcy: Sebastian Strzech Inspektor Danych Osobowych, iod@comp-net.pl.

§ 8

Porozumienie wchodzi w życie z dniem podpisania z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2025 r.

§ 9

Porozumienie sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach po 1 dla każdej ze stron.

Starosta Nowosądecki
Tadeusz Zaremba

Nadleśniczy Nadleśnictwa Piwniczna
Stanisław Michalik

Załącznik nr 1 do porozumienia
z dnia 10 stycznia 2025 r. zawartego pomiędzy
Starostą Nowosądeckim, a Nadleśniczym
Nadleśnictwa Piwniczna

Wykaz
powierzonych spraw w zakresie nadzoru nad gospodarką leśną w lasach niestanowiących własności Skarbu Państwa

I. Określanie w drodze decyzji zadań właścicieli lasów nie wykonujących obowiązków
- wykonywania zabiegów profilaktycznych i ochronnych zapobiegających rozprzestrzenianiu się i powstawaniu pożarów,
- zapobiegania, wykrywania i zwalczania nadmiernie pojawiających i rozprzestrzeniających się organizmów szkodliwych,
- ochrony gleby i wód leśnych (art. 9 ust 2 ustawy o lasach) (*)

II. Nadzorowanie oraz kontrolę właścicieli lasów w zakresie trwałego utrzymywania lasów i zapewnienia ciągłości ich użytkowania (art. 13 ust. 1 ustawy o lasach)

III. Cechowanie drewna i wystawianie właścicielowi lasu dokumentu stwierdzającego legalność pozyskania drewna (art. 14a ust. 3 ustawy o lasach)

IV. Nadzorowanie wykonania zatwierdzonych uproszczonych planów urządzenia lasów niestanowiących własności Skarbu Państwa (art. 22 ust. 5 ustawy o lasach) a także realizacji zadań określonych w decyzji wydanych przez Starostę (zgodnie z art. 19 ust 3 ustawy o lasach) na podstawie inwentaryzacji stanu lasu

V. Nakazywanie - w drodze decyzji - właścicielom lasów nie wykonujących obowiązków określonych w art. 13 ustawy o lasach albo nie wykonujących zadań zawartych w uproszczonym planie urządzenia lasu lub decyzji o której mowa w art. 19 ust. 3 ustawy o lasach w szczególności w zakresie:
1) ponownego wprowadzenia roślinności leśnej (upraw leśnych),
2) przebudowy drzewostanu,
3) pielęgnowania i ochrony lasu, w tym:
a) usuwania drzew opanowanych przez organizmy szkodliwe, a także złomów i wywrotów,
b) zabiegów pielęgnacyjnych roślinności leśnej (upraw leśnych) w wieku do 10 lat,
c) zabiegów w zakresie ochrony przeciwpożarowej (art. 24 ustawy o lasach).

VI. Dokonywanie oceny udatności upraw jeżeli zalesienia gruntu dokonano na podstawie przepisów i środków wymienionych w art. 14 ust. 7 ustawy o lasach (art. 14 ust. 7 i 8 ustawy o lasach).
Zadanie to rozliczone zostanie w trybie odrębnym. Starosta każdorazowo przekaże Nadleśniczemu wykaz działek, na których należy dokonać oceny, a na tej podstawie Nadleśniczy przedstawi do akceptacji Staroście kalkulację kosztów jej wykonania.

VII. Nadzór nad lasami mienia gminnego Miasta i Gminy Piwniczna Zdrój, Miasta i Gminy Uzdrowiskowej Muszyna, oraz Gminy Rytro obejmował będzie zadania określone w pkt. II i IV.

(*) Uwaga Wymienione w tekście artykuły dotyczą ustawy z dnia 28 września 1991 r. o lasach (t.j. Dz. U. z 2024 r., poz. 530 ze zm.).

Starosta Nowosądecki
Tadeusz Zaremba

Nadleśniczy Nadleśnictwa Piwniczna
Stanisław Michalik